

Forfatter: Fibiger, Mathilde

Titel: Udrag fra Clara Raphael

Citation: Fibiger, Mathilde: "Clara Raphael", i Fibiger, Mathilde: *Clara Raphael*, udg. af Lise Busk-Jensen, Det Danske Sprog- og Litteraturselskab, Borgen, 1994, s. 303.
Onlineudgave fra Arkiv for Dansk Litteratur: <https://tekster.kb.dk/catalog/adl-texts-fibiger01-shoot-idm140403938287680/facsimile.pdf> (tilgået 25. april 2024)

Anvendt udgave: Clara Raphael

Noter

Der henvises flere steder til E. Mau: *Dansk Ordspørgs-Skat* (1871), forkortet: *Mau*. Salmenerne citeres efter *Den danske salmebog* (1958, fork. *Dds*), hvis stavemåder er fulgt.

Clara Raphael

- 9 *indføre disse Blade*: om Heibergs rolle ved udgivelsen af *Clara Raphael*, se efterskriften s. 258f. – *Crisis*: krise, se efterskriften s. 260. – *ind-advendt(e) Resignation*: afkald på verdslig lykke.
- 10 *bedaget*: ældre. – *Negation*: benægtelse, modsætning. – *Jomfruen af Orleans*: Jeanne d'Arc (1412-1431), fr. helgen og nationalhelinde. – *fornemmelig*: først og fremmest.
- 11 *erholdt fik*. – *Marie*: Jomfru Maria. – *Behudelsens Engel*: erkeengelen Gabriel der fortalte Maria om hendes forestående fødsel. – *høitidelige Ord*: Luk. 1,28. – *Valkyrie(s)*: nord. mytologisk kvindefigur, som Odin sendte til slagmarken for at hente de faldne helte til borgen Valhal, der var denne sagnkreds' paradisforestilling. – *Amors Seier*: Amor er kærlighedsguden i lat. mytologi; elskendes forening var den almindeligste udgang på den tids historier. – *Ideen*: det sande, evige og logiske indhold i ting og forestillinger, et af den gr. filosof Platons (427-347 f.Kr.) filosofiske begreber. – *Idealet altfor abstract (...) falder sammen med Ideen*: idealet er en konkret, virkelig udgave af en abstrakt tanke eller idé, som ikke i sig selv kan virkeliggøres. – *Trinitetslæren*: den kristne lære om den guddommelige treenighed af fæderen, sønnen og helligånden.
- 12 *Passionsblomst*: plante af slægten *Passiflora*, i hvis blomst man har ment at kunne se Kristus på korset med totrækronen og nagler (nitter). – *en Historie*: en spændende handling. – *Bejendelser af en skøn Sjæl*: citat fra Goethes roman *Wilhelm Meisters Læreaar* (1795-1796, da. 1801-1802), hvori et kapitel (6. bog) bærer denne overskrift; Heiberg vil hermed sige, at romanens interesse ligger på psykologiens snarere end handlingens niveau.
- 17 *N**: lokalitet i den danske provins, måske i nærheden af Maltrup